

列寧-斯大林底 農業的社會主義改造思想 是戰無不勝的力量

加拉伐也夫等作
石礎 基俊 勞生譯

中華書局出版

列寧-斯大林底農業的社會主義
改造思想是戰無不勝的力量

石 璣 基 俊 勞 生 合 譯

中 華 書 局 出 版

本書內容提要

本書包含四篇文章，前三篇敘述列寧——斯大林底農業的社會主義改造思想的偉大力量，蘇聯在農業集體化過程中對各個階段所採取的不同措施，以及為克服農業集體化前途中一切障礙而進行的鬥爭。最後一篇專論訂購制度及其在準備全盤集體化中的作用，足供我國現階段農村工作者的參考。

* 版權所有 *

列寧——斯大林底農業的社會主義
改造思想是戰無不勝的力量

◎ 定價人民幣三千六百元

譯者：石 礎；基 俊；勞 生

出版者：中華書局股份有限公司
上海澳門路四七七號

印刷者：中華書局上海印刷廠

總經售：中國圖書發行公司

編號：16247

(53.12, 京型, 32開, 52頁, 69千字)

1953年12月初版

印數(風)1—13,000

(上海市書刊出版業營業許可證出零二六號)

目次

列寧——斯大林底農業的社會主義改造思想是戰無不勝的力量·····	五
全力鞏固斯大林底集體農莊制度·····	四四
發展與鞏固集體農莊的戰鬥綱領·····	五四
訂購制度及其在準備全盤集體化中的作用·····	六四

列寧——斯大林底農業的社會主義改造思想

是戰無不勝的力量

我們的偉大的時代——資本主義崩潰和社會主義勝利的時代——確鑿地證明了馬克思——列寧主義在人類歷史發展的全部進程中成效卓著的巨大的影響力量。從來沒有而且也不能有一種理論，能夠像偉大的馬克思——恩格斯——列寧——斯大林的學說那樣具有動員、組織和改造的作用的。列寧寫道：「馬克思的學說是全能的，因為他是正確的。」

只有馬克思——列寧的科學，唯一正確地揭露現實發展的客觀法則，因而成爲共產黨在爲建設共產主義社會的鬥爭中的有效武器。

列寧和斯大林關於農業問題的天才著作是創造性的馬克思——列寧主義確定農業的社會主義改造的道路的卓越的綱領性文獻。

三十年以前，即在一九二三年一月，列寧寫了「論合作制」一文。列寧在自己最後的一些著作中，對於共產黨在蘇維埃政權時期所作的英雄事業作了總結，並製定了用吸引農民參加社會主義建設事業的方法，在我國建設社會主義的計劃。

斯大林同志指出：列寧在其最後的一些著作中，提出了吸引農民參加社會主義建設事業的合作社計劃。斯大林同志在自己新的天才著作「蘇聯社會主義經濟問題」中，又着重指出了列寧的合作社計劃的巨大意義。

在所有資本主義國家裏（只有英國是例外）不管農業中資本主義如何發展，在農村裏還有人數衆多的中小私有生產者階級。斯大林同志寫道：「……如果在某一個國家內，也會在我們國家內，當無產階級取得政權和推翻資本主義的有利條件已經具備，工業中的資本主義已把生產資料如此集中，以致可以剝奪它們，把它們轉歸社會所有，可是那裏的農業，雖然有了資本主義的發展，却因有人數衆多的中小私有生產者而仍然如此分散，以致沒有可能提出剝奪這些生產者的問題，那麼，無產階級及其政黨該怎麼辦呢？」〔註〕

某些可憐的馬克思主義者認為：在這樣的條件下，應當拒絕奪取政權。斯大林同志指出，顯然，馬克思主義者是不能選擇這樣的「出路」的，如果他們不願意使自己丟盡臉皮的

〔註〕 斯大林：「蘇聯社會主義經濟問題」，俄文本第十二頁。

話。斯大林同志又指出，也不能把另一種可憐的馬克思主義者的意見當作回答，他們以為，也許應該奪取政權，並着手剝奪農村的中小生產者，把他們的生產資料公有化。「馬克思主義者也不能走這條荒謬和犯罪的道路，因為這樣的道路就會摧毀無產階級革命勝利的任何可能性，就會把農民長久地拋擲到無產階級敵人的陣營中。」〔註〕

列寧在其所著「論糧食稅」及有名的合作社計劃中，給予這個問題以唯一正確的解決。斯大林同志在其天才著作「蘇聯社會主義經濟問題」中，揭示了列寧合作社計劃的經濟內容，指出它對建設社會主義社會的重要意義。列寧教導說：無產階級不要放過奪取政權的有利條件，無產階級，不要等待到資本主義使千百萬中小個體生產者破產的時候，再去奪取政權。無產階級應該剝奪工業中的生產資料，並把它們轉歸全民所有；至於中小個體生產者，那就要逐漸地把他們聯合到生產合作社中去，即聯合到大規模的農業企業、集體農莊中去。列寧教導說：必須以一切方法發展社會主義工業，為集體農莊打下大規模生產的現代技術基礎；並且不要剝奪集體農莊，相反地，要加緊供給它們頭等拖拉機和其他機器。為了城市和鄉村、工業和農業的經濟結合，列寧提出要在一定時期內保持商品生產（通過買賣的交換）這個為農民唯一可以接受的與城市進行經濟聯繫的形式，並且要以全力開展蘇維埃貿易，即

〔註〕 斯大林：「蘇聯社會主義經濟問題」，俄文本第十三頁。

國營貿易和合作社——集體農莊貿易，把所有資本家從商品流通中排擠出去。斯大林同志寫道：「我國社會主義建設的歷史證明列寧所規劃的這條發展道路是完全正確的。」

列寧發展了在我國建設社會主義的學說，在其著名的合作社計劃中，第一次在馬克思主義的歷史中，從理論上解決了使私有的小農經濟從舊的、資本主義的道路轉向新的、社會主義的發展道路的任務。列寧的天才著作「論合作制」（他在其中製定了合作社計劃），乃是我黨及國際共產主義運動的最重要的綱領性文獻之一。

列寧在「論合作制」中擬定的天才的計劃，為以後共產黨和蘇維埃政府的建設社會主義社會、對小農經濟進行社會主義改造的工作奠定了基礎。

*

*

*

*

在我國爭取社會主義勝利的鬥爭中，列寧的合作社計劃乃是共產黨重要的思想武器。正因為如此，列寧的合作社計劃，受到了托洛茨基和布哈林一切反革命匪幫激烈的攻擊。

斯大林同志捍衛住了列寧的合作社計劃，擊敗了所有馬克思主義的敵人，所有共產黨和蘇維埃人民的敵人。

斯大林同志十分令人信服地證明了托洛茨基和右派復辟分子一切含着敵意的胡謔的反革命的實質之後，指出他們的全部目的是在反對無產階級專政，反對建設社會主義社會，夢想

在我國進行資本主義的復辟。

偉大的科學權威斯大林同志的不朽的功績乃是全面地發展了馬克思——列寧的理論。斯大林同志的一些天才著作，其中綜合了蘇聯建設社會主義社會的巨大經驗，和國際工人運動的豐富經驗，這些著作在馬克思——列寧主義的思想寶庫中，添入了偉大的貢獻，在馬克思——恩格斯——列寧學說的發展中，代表了整整的一個時代。

斯大林同志全面地發展了列寧關於農業的社會主義改造的學說。斯大林同志根據列寧的合作社計劃，並綜合了在人類歷史上從未見過的蘇聯社會主義建設的經驗，製定並實現了農業集體化的理論。

斯大林同志研究了農業的社會主義改造的一切根本問題：關於作為建設社會主義社會重要步驟的農業集體化的必要性，關於集體化的條件與前提，關於農村中社會主義經濟的集體農莊的形式，關於作為現階段集體農莊運動基本的和唯一正確形式的農業勞動組合的意義，關於在全盤集體化的基礎上把富農作為階級來消滅，關於農業機器站在集體農莊制度發展中的作用，以及關於從組織上和經濟上鞏固集體農莊等等問題。

斯大林同志也科學地解決了像消滅城市和鄉村間的對立那樣的一些偉大的社會問題和共產主義的綱領性的問題，研究了消滅城市（工業）和鄉村（農業）間本質的差別問題。關

於把集體農莊所有制提高到全民所有制的水平的理論原則，在馬克思的科學中是嶄新的東西，它是在蘇聯建設共產主義社會的偉大的斯大林學說的一個重要的組成部分。

斯大林的農業集體化的理論就是偉大改造者的共產黨的行動綱領。

斯大林的農業集體化的理論，天才地解決了社會主義建設中所產生的新的任務。他的理論是發動千百萬勞動農民去為集體農莊制度的勝利而鬥爭的組織和動員的力量。

斯大林的集體化的理論，是共產黨在領導最偉大的革命轉變——以全新的集體農莊制度去代替舊的資產階級的個體農民經濟制度——中的創造性的行動原則。

*

*

*

*

斯大林同志十分詳盡地論證了作為建成完善的社會主義社會的重要環節之一的農民經濟集體化在經濟上與政治上的必要性。

斯大林同志無可反駁地證明了：要發展社會主義工業，鞏固無產階級專政，建成完善的社會主義社會，就必須進行農民經濟的社會主義改造。

斯大林同志在第十五次黨代表大會上的歷史性的演說中，對於農業落後的原因是這樣來解釋的：「這是由於我國農業技術過份的落後，農村文化水準過份的低下，特別是我國分散的農業生產沒有我們巨大而統一的國有化工業所擁有的那些優點。」

爲了克服小農經濟的分散性，爲了建立大生產，提高勞動生產率和農業生產的商品性，在蘇維埃農村面前，擺着兩條可能的發展道路。

一條是資本主義的道路，這條道路將使農民陷於貧困和破產，使大規模的資本主義經營在農業中發展起來。

一條是社會主義的道路，這條道路將引導小農經濟聯合成爲巨大的集體經濟，這種集體經濟由頭等的技術武裝着並有無限的發展前途。

圍繞着農民經濟的這兩條可能的發展道路，進行了激烈的階級鬥爭。列寧——斯大林黨領導下的工人階級，一面把基本農民羣衆吸引到社會主義建設事業中來，一面爲使農民經濟走上社會主義的發展道路進行了鬥爭。富農以及一切被粉碎了的剝削階級的殘餘分子，在他們的思想家——托洛茨基分子和布哈林分子——的煽動下，掙扎着要把蘇維埃農村引向資本主義的發展道路。這一階級鬥爭的實質，典型地表現在列寧的「誰戰勝誰」的公式中：或者是工人階級領導勞動農民羣衆，並吸引他們參加到社會主義建設事業中來；或者是城鄉資本家利用自己的勢力，破壞工人階級和中農的聯盟。斯大林同志說，這是一場殘酷的階級鬥爭，一場生死的鬥爭。

斯大林同志揭露了存在於迅速發展的工業與私有制的小農經濟之間的矛盾之後，指出了

農業生產的社會主義改造的迫切的客觀的必要性。斯大林同志在第十五次黨代表大會上所作的報告中，解釋了農業落後於工業的原因之後，指出了克服在蘇維埃社會經濟方面所產生的矛盾的惟一正確的出路。斯大林同志說：「出路就在於用公共耕種制做基礎來把小的、零散的小農莊聯合爲大農莊，用新的更高的技術做基礎來實行集體耕種制。」

出路就在於循序漸進，然而一貫到底地，不是用強迫方法，而是用表彰和說服方法，把小的和極小的農莊統一爲大農莊，以公共的共耕制的集體耕種做基礎來採用農業機器和拖拉機，採用增加農業強度的科學方法。別的出路是沒有的。」

斯大林同志報告中所提出的理論原則和具體建議，奠定了聯共（布）第十五次代表大會關於農業集體化的決議的基礎，並且成了我國共產黨的總路線。

斯大林同志指出：把千百萬小商品的農民經濟過渡到巨大的公共經濟，並在這個基礎上消滅富農階級，這是一個革命的轉變，這個轉變要粉碎舊的、資本主義的生產關係，建立新的、集體的生產關係。在社會生活中，像這樣一個把千百萬小農經濟轉上集體化道路的變革也如同一切革命的變革一樣，只有在建立了必要的經濟的和政治的條件後才能徹底實現。

斯大林同志在第一次全蘇聯集體農莊突擊隊員代表大會上的演說中，在解釋組織羣衆性的集體農莊運動的布爾什維克政策的正確性時說道：「可是，爲要使這種廣大集體農莊建

設能夠開始實行起來，就要具備一些先決條件，否則廣大集體農莊運動就會是根本不可能的。」〔註〕

在斯大林同志的領導下，共產黨在建立必要的和先決的條件，以保證社會主義在農村中的勝利方面，展開了巨大的工作。「爲了實現這一歷史性的任務，就必須有最精細的準備工作，這種準備工作按其深度與廣度來說，是可以和偉大的十月社會主義革命的準備工作相比擬的。」

對於實現農業集體化具有決定意義的是建立巨大的社會主義工業，因爲它能改組農業。斯大林同志教導說：社會主義工業的主要作用，不僅在於工業的迅速的發展速度，並決定着從舊的、資產階級的農民制度過渡到新的社會主義的集體農莊制度這一革命的轉變在經濟上的必要性。

大工業是供給農業生產工具和改進了農業機器的唯一源泉。只有發展巨大的社會主義工業，才能保證建立新的農業生產力，這種生產力是農民經濟生產基礎的徹底的社會主義改造所必需的。只有發展巨大的社會主義工業，才能爲改組農業所必需的現代化的機械技術打下基礎。斯大林同志說：「……工業，是包括農業在內的全部國民經濟的主要基礎，……工

〔註〕「斯大林全集」，俄文本第十三卷，第二三八頁。

業是幫助我們在集體主義的基礎上改造落後的散漫的農業的一把鑰匙。」〔註〕

到了一九二九——一九三〇年，已爲農業技術的革新的裝備建立了必要的工業基礎。建立了許多農業機器製造廠。其中最大的是有羅斯托夫的農業機器製造廠（一九三〇年），塔什干的農業機器製造廠（一九三〇年）和果密里的農業機器製造廠（一九三〇年）。僅僅羅斯托夫的斯大林農業機器製造廠，每年的產品，就已經超過沙皇俄國全部農業機器製造廠產品的總和。建立了「公社社員」聯合機製造廠（一九三一年）和三個巨大的拖拉機製造廠——斯大林格勒拖拉機製造廠（一九三〇年），哈爾科夫拖拉機製造廠（一九三一年）和契良賓拖拉機製造廠（一九三三年）。

從一九二九年起，根據斯大林的倡議，蘇維埃國家展開了大規模的農業機器站的建設運動。農業機器站在農業的社會——經濟的和技術的改造上起了決定性的作用。農業機器站利用了現代技術的優點，成了農村中建設社會主義的據點。

在以現代化的複雜的機械技術供應農村的同时，組成了廣大的網來訓練機械化專家幹部。僅就穀物合作社一個系統來說，在一九二九——一九三〇年，就訓練了二萬八千名以上的拖拉機手。

〔註〕「斯大林全集」，俄文本第十一卷，第二五二頁。

共產黨和蘇維埃政權，由於出產了許多新式的、改良了的農業機器和拖拉機，培養了許多新的機械化幹部，便在農業方面創造出了新的生產力，這種新的生產力要求徹底改變舊的生產關係，要求把落後的個體小農經濟加以社會主義的改造，把它改造成爲先進的社會主義經濟。

這樣，用複雜的農業機器和農具供應農業生產這一事業的有力增長，把這些機器優先地特惠地供給集體農莊和國營農場，優先運用這些複雜的機器和拖拉機到巨大的公共經濟上去，這就根本改變了私有者的心理狀態，粉碎了許多世紀以來形成的舊的資產階級的個體農民制度，在農村中開闢了走向新的社會主義方式的道路。斯大林同志於斯大林格勒拖拉機工廠開工時，在其致該廠工人和領導人員的信中寫道：「你們每年爲國家生產的五萬架拖拉機就是五萬發炮彈，這些炮彈將要炸毀舊的資本主義世界，在農村中開闢新的社會主義方式的道路。」

共產黨建立了巨大的社會主義工業之後，就具備了農業的社會主義改造的重要條件之一，實現了天才的斯大林的思想——工業的迅速的發展速度乃是農業改造的鑰匙。

列寧和斯大林教導說：要吸引農民來參加社會主義的建設，必須用在農業中逐漸灌輸集體主義原則的方法，通過合作社來進行，開始先從消費部門着手，然後再及於農產品

的生產部門。列寧和斯大林認為低級形式合作社的發展具有巨大的意義。斯大林同志說：「毫無疑問，如果沒有合作社特別是那些在農民中間造成了贊助集體農莊的心理基礎的農業合作社雄偉的發展，我們就不會有像現在整批整批農民階層所表現的這種趨向於集體農莊的熱心。」

在蘇聯各地，廣泛地展開了合作社運動。一九二四年十月一日，農業合作社社員為二、六七四、六〇〇人，到一九二九年十月一日，參加農業合作社的人數，則為二〇、四五〇、〇〇〇人。

生產訂購制大大發展起來。實行產品訂購的播種面積，在一九二八—一九二九年為百分之二十二，而在一九二九—一九三〇年，則超過了百分之七十。在一九二八—一九二九年，按照生產訂購制採購到的農產品為百分之四十六點五，而在一九二九—一九三〇年，則超過百分之八十四。在重要的穀物地區以及技術作物地區，參加訂購制度的播種面積和農產品的比重，都大大地提高了。

農業合作社是經濟組織的基本形式，國家通過農業合作社，以農業機器、礦物肥料、良種牲畜等供給農戶。

先前組織起來的集體農莊和國營農場，對於羣衆性的集體農莊運動的成功，具有無可估